

Conditions générales

Champ d'application des Conditions Générales : les conditions générales s'appliquent à l'ensemble des relations juridiques, en ce compris la consultation de la plateforme numérique Mediargus (notamment le site internet), des négociations, offres et contrats entre MEDIARGUS et le client. L'applicabilité d'une forme propre de conditions générales du client est expressément exclue. Les divergences par rapport aux conditions générales seront uniquement valables s'il en a été convenu expressément par écrit entre les parties. En cas de contradiction entre le contrat et les conditions générales, les dispositions du contrat prévaudront.

Mediargus : une plateforme numérique d'information.

Conditions Générales : l'ensemble des dispositions telles que visées ci-après d'application aux contacts entre MEDIARGUS, d'une part, et des tiers, dont le client, l'utilisateur ou un membre, d'autre part.

Client : toute personne physique ou morale qui consulte la plateforme Mediargus ou qui a conclu un contrat utilisateur et qui, de ce fait, a acquis les droits et a contracté des obligations qui sont repris dans les présentes conditions générales.

Utilisateur primaire de la plateforme Mediargus : toute personne physique, tout employé ou collaborateur du client qui est habilité à utiliser la plateforme Mediargus sous la responsabilité du client et ce, en utilisant un nom d'utilisateur et un mot de passe.

Utilisateur primaire du service de scanning d'une publication imprimée : toute personne physique, tout employé ou collaborateur du client qui, sous la responsabilité du client, est habilité à scanner les œuvres et à utiliser les services Mediaclips et le site internet d'information de Mediargus pour pouvoir effectuer un contrôle sur le plan du droit d'auteur.

Utilisateur primaire d'une autre source : toute personne physique, tout employé ou collaborateur du client qui, sous la responsabilité du client, est habilité à recevoir une œuvre, à télécharger un service de coupure de presse, à utiliser une autre plateforme numérique, un autre site internet ou à créer un deep link (lien profond) vers une œuvre figurant sur une autre page d'un site internet. Cet utilisateur doit utiliser la fonction de recherche sur www.clearingservices.be afin de pouvoir effectuer un contrôle sur le plan du droit d'auteur.

Utilisateur secondaire : toute personne physique à qui les œuvres obtenues par l'utilisateur primaire moyennant l'utilisation des services de Mediargus sont diffusées numériquement ou qui a accès à des œuvres scannées à partir d'une publication imprimée ou obtenues moyennant un téléchargement ou un deeplinking de sites Internet.

Editeur : la personne physique ou morale qui édite les œuvres et est titulaire des droits d'auteurs sur les œuvres.

Œuvres : les articles, infographiques et photos, édités par les éditeurs qui les fournissent à Mediargus, qui sont parus sur papier ou ont été publiés sur les sites Internet des éditeurs ou qui peuvent être obtenus ou consultés d'une quelconque autre façon.

Données personnelles d'identification : les éléments qui servent à l'identification de l'utilisateur primaire, y compris le nom d'utilisateur et le mot de passe, qui doivent être introduits pour avoir accès à la partie payante du site internet de Mediargus ; ces informations peuvent être utilisées par Mediargus uniquement aux conditions prévues à l'article 5 du présent contrat.

Mediafocus : un service de push (pousser) par e-mail ou une liste de résultats qui, sur la base d'un profil, comprend un hyperlien vers des résultats pertinents.

Profil : action de recherche qui s'active automatiquement tous les jours ou toutes les semaines.

Mediasearch : un service de pull (tirer) permettant d'exécuter des actions de recherche.

Mediaclips : une liste de titres qui sont classés en fonction du numéro de page, par jour et par publication.

Farde : une collection d'œuvres actuelles qui sont mises à disposition moyennant une fréquence déterminée.

Réseau : toute liaison technique entre deux ordinateurs ou plus en fonction de laquelle les informations sont conservées sur un serveur qui assure la disponibilité et la protection de ces informations. A cet effet, le terme 'intranet' représente un réseau informatique verrouillé qui est uniquement accessible à des utilisateurs secondaires et le terme 'extranet' représente un réseau informatique verrouillé qui est exclusivement accessible à un groupe clairement défini d'utilisateurs secondaires dont l'identité est communiquée dans une annexe au présent contrat. A cet effet, le terme 'internet' a trait à un réseau informatique non verrouillé qui met des œuvres à la disposition du public.

Stockage : l'enregistrement d'œuvres pour un groupe-cible d'utilisateurs secondaires sur un seul site internet central, sur un seul serveur au sein de l'organisation, en vue de la divulgation de ces œuvres moyennant des modules de recherche, la création de relevés de presse, de dossiers historiques, etc. ... par le biais d'un réseau.

Scannage : l'action qui consiste à reproduire des informations moyennant un appareil de reproduction mécanique ou numérique et à les enregistrer sur un support numérique. L'autorisation de reproduire, par scannage, qui découle du présent contrat est complémentaire à l'autorisation de reproduction mécanique ou numérique des informations sur un support analogique ou graphique, prévue par licence légale dans les cas visés dans la loi sur le droit d'auteur et à l'obtention, moyennant paiement, d'une indemnité de reprographie. Par conséquent, le paiement d'une indemnité de reprographie ne dispense pas le client du paiement des indemnités d'application au scannage qui découlent du présent contrat.

Deeplinking : la création d'un lien vers une page du site internet de l'éditeur, autre que celui vers la page d'accueil.

Illustrated (Pro) : possibilité de consulter, outre le texte de l'article, également le fichier PDF de la page entière des journaux, y compris les photos, graphiques, ... La page de l'article reproduit une image de format A6 de la page originale des journaux. Illustrated Pro fait référence aux outils permettant de découper le fichier PDF en clips.

Mediagora : communauté virtuelle de membres de Mediargus

MediaDocs : service qui permet à l'utilisateur de charger des documents.

WebTracker : collection de webfeeds rassemblés par l'utilisateur dans laquelle des informations peuvent également être recherchées ensuite.

Plugin : un programme complémentaire d'un autre programme existant permettant de compléter les possibilités.

Article 1 – Objet du contrat

Mediargus accorde au client, qui l'accepte, les droits non-exclusifs suivants, conformément aux dispositions et conditions du présent contrat et sous réserve d'un paiement correct des indemnités dues:

Droit d'accès tel que visé à l'article 2 du présent contrat ;

Droit de consultation des œuvres tel que visé à l'article 3 du présent contrat ;

Droit d'utilisation des œuvres tel que visé à l'article 4 du présent contrat. Ces droits, à savoir l'accès, la consultation, l'utilisation, tels que visés aux articles 2, 3 et 4, sont accordés à titre personnel par Mediargus et ne sont pas cessibles. Toute utilisation en dehors de l'environnement de travail du Benelux du client est expressément exclue par le présent contrat, hormis si elle est autorisée dans les dispositions relatives à la mise à disposition du public (voir 4.8). Tous les droits accordés dans le cadre du contrat valent uniquement pour la durée du contrat. En cas de résiliation du contrat, le client doit veiller à supprimer immédiatement toutes les œuvres.

Article 2 – Droit d'accès

2.1 Mediargus accorde au client le droit d'accès.

2.2 En cas de conclusion de contrats spécifiques avec les utilisateurs, les utilisateurs primaires de la plateforme Mediargus et les utilisateurs primaires du service de scannage de publications imprimées devront introduire leurs données d'identification personnelles afin de pouvoir avoir accès à la partie payante du site de Mediargus. Ces utilisateurs primaires peuvent se connecter 24 heures sur 24, et 7 jours sur 7, hormis en cas de force majeure ou d'événements qui ne relèvent pas du contrôle de Mediargus et sous réserve d'éventuelles défaillances ou interventions d'entretien visant à garantir le bon fonctionnement du service. Si des situations décrites ci-dessus se présentent, Mediargus avertira le client et indiquera la durée estimée de l'indisponibilité du réseau.

2.3 Lors de toute connexion, l'utilisateur primaire devra introduire son nom d'utilisateur et son mot de passe.

2.4 Le protocole utilisé est le protocole internet TCP/IP.

Article 3 – Droit de consultation

3.1 Mediargus accorde au client le droit, pour les utilisateurs primaires, de consulter les œuvres.

3.2 Les œuvres peuvent être consultées par l'utilisateur primaire de la plateforme Mediargus par le biais de divers services, notamment Mediafocus, Mediasearch, Mediaclips, Relevés de Presse, Webtracker.

3.4 Mediargus n'accorde à l'utilisateur primaire du fait d'une autre source aucun droit de consultation en ce qui concerne la partie payante du site internet. Cet utilisateur primaire doit toutefois s'informer par le biais du site internet www.clearingservices.be de la façon dont l'éditeur souhaite mettre une œuvre déterminée à la disposition de l'utilisateur secondaire.

3.5 Helpdesk : le site contient une fonction d'aide. En outre, Mediargus propose un soutien par e-mail à l'adresse support@mediargus.be de même qu'un helpdesk au numéro de téléphone 02/740.09.78, durant les heures de bureau (9-17 heures).

3.6 Le client a droit à des conseils sur le plan des droits d'auteur et, pour ce faire, il peut également s'adresser à support@mediargus.be et au numéro de téléphone 02/740.09.78, durant les heures de bureau (9-17 heures).

Article 4 – Droit d'utilisation des œuvres

4.1 Mediargus accorde au client le droit d'utiliser des œuvres de la façon telle que spécifiée ci-dessous, selon les tarifs repris dans le contrat utilisateur.

4.2 L'utilisateur primaire peut consulter une œuvre à l'écran de sorte que le texte est stocké dans la mémoire temporaire de l'ordinateur.

4.3. Les utilisateurs primaires et secondaires peuvent imprimer une seule fois l'œuvre à des fins de sauvegarde et la conserver sur leur disque dur, une disquette un CD-Rom ou toute autre forme de mémoire permanente.

4.4. L'utilisateur primaire peut stocker l'œuvre, la reproduire par la voie électronique par e-mail, intranet ou extranet dans la mesure où l'accès à ces reproductions reste limité aux utilisateurs secondaires et pour autant que le stockage soit limité à un seul serveur au sein de l'organisation. Il fournira à des moments réguliers un relevé du nombre d'œuvres utilisées de la façon décrite ci-dessus en indiquant les publications dont les œuvres sont issues.

4.5 Le nombre moyen d'œuvres pouvant être consultées par le biais de Mediargus par jour, pouvant être stockées et/ou pouvant être diffusées aux utilisateurs secondaires est convenu contractuellement dans le contrat utilisateur.

4.6 Le nombre moyen d'utilisateurs secondaires ayant accès aux reproductions créées par l'utilisateur primaire est déterminé dans le contrat utilisateur.

4.7 Les utilisateurs primaires et secondaires ne peuvent apporter aucune modification sur le plan du contenu des œuvres, ni déplacer ou remplacer les œuvres, ni supprimer le nom de Mediargus, des auteurs, de l'éditeur ou une quelconque autre information sur laquelle Mediargus ou l'éditeur ont des droits. En outre, la date de publication doit également toujours être mentionnée.

4.8 Les utilisateurs primaires ne peuvent publier une œuvre sur un site internet ou créer un deep link vers une œuvre que s'il en est convenu expressément ainsi dans le contrat utilisateur, moyennant spécification du nombre d'œuvres mises à la disposition du public ou dont un deep link est créé et moyennant respect des conditions que l'éditeur fixe à ce propos. Ces conditions figurent sur le site internet de l'éditeur. Le contrat en vue de la publication sur un site internet ou d'un deeplinking vers une œuvre se crée après acceptation par

l'éditeur.

4.9 Les utilisateurs primaires et secondaires ne peuvent pas reproduire l'œuvre à des fins commerciales ou promotionnelles et l'utilisation concrète ne peut pas porter atteinte à l'honneur, à la bonne réputation ou aux droits moraux de l'auteur de l'œuvre.

4.10 Le client s'engage à intégrer des systèmes de contrôle afin d'empêcher toute utilisation illégale, sous quelque forme ou de quelque façon que ce soit. Ce système sera adapté à l'évolution technique du marché et, en cas d'abus, Mediargus doit immédiatement en être avisée.

4.11 Le présent contrat n'entraîne aucun droit de propriété sur les œuvres et n'enfreint nullement les dispositions légales applicables en matière de droits d'auteur et de protection de bases de données.

4.12 Moyennant annonce à un moment raisonnable et dans des délais raisonnables, les mandataires de Mediargus sont en droit de rendre visite aux utilisateurs primaires et secondaires et de visiter les locaux où les œuvres sont utilisées dans le but de vérifier le respect des dispositions du présent contrat. Le client prendra toutes les dispositions utiles à ce propos.

Article 5 – Utilisation des données personnelles du client. Confidentialité

5.1 Les données d'identification personnelles qui permettent au client de s'identifier et d'avoir accès à la plateforme de Mediargus sont personnelles et confidentielles. Elles peuvent uniquement être modifiées à la demande du client ou à l'initiative de Mediargus. Le client est responsable de l'utilisation des données d'identification personnelles le concernant.

5.2 Le client s'engage à signaler toute modification de ses données d'identification personnelles dans le mois.

5.3 Le client s'engage à respecter la confidentialité de ses données d'identification personnelles et à ne pas les diffuser sous quelque forme que ce soit. En cas de perte ou de vol, le client se verra attribuer un nouveau nom d'utilisateur et un nouveau mot de passe. Il avisera immédiatement Mediargus de la perte ou du vol.

5.4 Les données d'identification personnelles donnent accès au site aux conditions telles que visées à l'article 2 du présent contrat. Toute utilisation des données d'identification personnelles en dehors des limites du présent contrat pourra donner lieu à la résiliation du présent contrat, de plein droit et sans mise en demeure préalable.

5.5 Le client prendra toutes les mesures de sécurité nécessaires afin de garantir le strict respect du présent contrat et conservera notamment soigneusement ces données. Pour le garantir, le client s'engage à empêcher que les utilisateurs primaires ne communiquent le nom d'utilisateur et le mot de passe à des tiers.

5.6. Les données personnelles sont protégées par la Loi du 8 décembre sur la protection de la vie privée. Ces données personnelles sont utilisées à des fins de gestion de la clientèle et également en guise d'informations de contact. L'intéressé a le droit de s'opposer gratuitement à tout traitement des données personnelles le concernant. Les données personnelles pourront être communiquées aux éditeurs avec lesquels Mediargus collabore. L'intéressé est en droit d'avoir accès aux données personnelles le concernant et de demander à ce qu'elles soient rectifiées. Il peut le faire par e-mail à l'adresse support@mediargus.be.

5.7 Disposition spécifique pour MEDIAGORA

L'affiliation à MEDIAGORA implique, bien entendu, que le client marque son accord quant aux présentes conditions générales.

Du fait de son affiliation, le client communique des informations qui sont enregistrées par Mediargus.

Mediargus utilise les informations du profil afin de permettre au client de s'annoncer et, éventuellement, de les laisser consulter par d'autres si le client accorde son autorisation à ce propos.

Les informations que le client place ainsi sur le site internet seront disponibles pour d'autres membres.

Il se peut que des concepteurs tiers de plateformes aient également accès à ces informations. Mediargus s'engage à conclure un accord avec ces tiers afin qu'ils ne communiquent pas ces informations et qu'ils respectent les dispositions en matière de protection de la vie privée. Mediargus ne peut toutefois pas garantir, malgré toutes les mesures possibles, que des tiers respecteront cet accord. Dans ce cas, le client s'engage, si cela s'avérait nécessaire, à assigner uniquement ces tiers en justice.

Tout abus présumé d'informations personnelles peut être signalé par le client. Mediargus examinera la plainte et prendra les mesures appropriées.

Mediargus se réserve également le droit de communiquer ces informations à des tiers si elle est obligée de le faire en vertu de la loi ou à la demande d'instances judiciaires dans la mesure où, si elle néglige de le faire, le fonctionnement des services serait mis en péril.

Si les services de Mediargus venaient à être repris, ces données seront également cédées afin d'assurer la continuité du service.

Mediargus a le droit de supprimer des informations illégales si, après mise en demeure, le client néglige de le faire.

Article 6 – Règles relatives à l'utilisation du service. Responsabilité de Mediargus.

Mediargus s'engage à mettre tout en œuvre pour assurer un accès optimal (disponibilité et utilité) au site ainsi qu'en ce qui concerne la consultation et l'utilisation des œuvres conformément aux usages en vigueur sur l'Internet. Mediargus remédiera (fera remédier) le plus rapidement possible aux éventuelles perturbations.

Le client ne pourra pas rendre Mediargus responsable des défaillances sur le plan de la livraison du service.

Même si une faute ou une négligence grave peut être démontrée, le client pourra uniquement réclamer à Mediargus tout au plus la moitié du montant annuel que Mediargus facture au client concerné.

Mediargus décline en tout cas toute responsabilité pour les éventuels dommages consécutifs au cas où le service ne fonctionnerait pas.

Même si c'était malgré tout le cas, les dommages et intérêts n'excéderont pas l'indemnité telle que prévue à l'alinéa précédent.

Mediargus décline toute responsabilité pour les problèmes provoqués par la consultation des services de tiers, même moyennant l'application de Mediargus. Le client s'engage à assigner directement ces tiers.

Le client reconnaît être informé des propriétés de l'internet et de ses limites. Il reconnaît plus précisément

qu'il est le seul responsable de l'utilisation des œuvres selon les dispositions du présent contrat et dans le respect de l'ensemble des lois et des droits de tiers. Par conséquent, Mediargus ne peut pas être tenue pour responsable vis-à-vis du client en ce qui concerne les dommages provoqués par l'utilisation des œuvres, hormis pour ce qui est des droits d'auteur tels que prévus à l'article 7 du présent contrat. A cet effet, le client préservera Mediargus de tout dommage que celle-ci subirait du fait du non-respect de cet engagement. Il reconnaît être au courant de la nature de l'internet, et plus spécifiquement, des possibilités techniques et du temps requis pour la consultation et la transmission des œuvres. Il reconnaît que la communication des données d'identification personnelles a lieu sous sa propre responsabilité. Il reconnaît devoir prendre toutes les mesures nécessaires afin que son ordinateur soit conforme aux exigences techniques lui permettant de consulter les œuvres. Il reconnaît devoir prendre toutes les mesures nécessaires afin que ses propres données et son matériel soient protégés contre les virus et autres causes susceptibles d'entraîner ces dommages.

Le client n'est pas autorisé à utiliser le système pour des poser des actes ou afficher des comportements qui seraient contraires aux dispositions légales en vigueur, à l'étiquette ou au présent contrat. Il s'engage, notamment mais pas exclusivement, à ne pas poser les actes et à ne pas afficher les comportements suivants :

- tentatives d'effraction du réseau, de la plateforme ou d'autres services fournis par Mediargus ;
- téléchargement de virus ;
- piraterie informatique ;
- effraction, sans autorisation, d'autres ordinateurs ou systèmes informatiques ;
- copie du logiciel.

Le client est personnellement responsable des œuvres qu'il télécharge par le biais d'autres services tels que MediaDocs. S'il s'avère que des infractions sont commises à l'encontre de la législation ou des infractions quelles qu'elles soient ou si un problème se présente dont Mediargus pourrait être rendue responsable, celle-ci est en droit de supprimer ces documents ou de prendre les mesures qui s'imposent.

Article 7 – Droit d'auteur

Mediargus garantit qu'elle préservera le client de toutes requêtes fondées sur les droits d'auteur que l'auteur d'origine des œuvres pourrait faire valoir à son encontre concernant l'utilisation des œuvres conformément aux conditions telles que visées dans le présent contrat. Le client et les utilisateurs primaires et secondaires utilisent les services Mediafocus, Mediasearch ou Mediaclips et les relevés de presse et scannent des œuvres, les téléchargent de sites internet ou créent des deep links vers des œuvres sans que les œuvres ainsi créées puissent être considérées comme une nouvelle œuvre qui entraînent de nouvelles requêtes en matière de droits d'auteur dans le chef du client ou de l'utilisateur primaire ou secondaire.

Le client est personnellement responsable des articles qu'il télécharge par le biais d'autres services tels que MediaDocs. S'il s'avère que les droits d'auteur ont été violés et s'il se produit un problème pour lequel Mediargus risque d'être rendue responsable du non-respect des droits d'auteur par un client, Mediargus est en droit de supprimer ces documents si le client néglige de le faire dans les vingt-quatre heures suivant une mise en demeure adressée soit par e-mail, soit par lettre recommandée.

Mediargus ne garantit pas les droits d'auteur de documents pouvant être consultés ou obtenus par le biais des services de tiers avec lesquelles elle collabore, notamment via le webtracker et des plugins. Le client ne peut pas davantage rendre Mediargus responsable des problèmes survenus dans le cadre de services mis à la disposition par des tiers. Le client s'engage à assigner directement ces tiers.

Article 8 – Conditions de paiement

8.1 Le paiement aura lieu après réception de la facture ayant trait à la période contractuelle. La facture est établie en euros et le tarif T.V.A. de 21% s'applique sur les prix indiqués. Pour le règlement des copyrights, le tarif T.V.A. de 6% s'applique. En cas de paiement par article, l'utilisateur primaire paie une provision moyennant versement sur le compte en banque de Mediargus portant le numéro 437-5139101-79. En cas de paiements par cartes de crédit, online banking et virement avec activation immédiate, le compte sera débité au moment où la commande est envoyée.

8.2. La facture est payable dans les 30 jours suivant la date de facturation. En cas de paiements par cartes de crédit, online banking et virement avec activation immédiate, les factures seront délivrées dès réception des provisions versées sur le compte en banque de Mediargus. Elles seront envoyées à l'adresse telle que stipulée par les données d'identification personnelles.

8.3 En cas de retard de paiement de plus de 30 jours, Mediargus se réserve le droit de suspendre la livraison de ses services jusqu'à la régularisation et ce, y compris les frais, intérêts et l'indemnité forfaitaire. Pour les virements avec activation immédiate, ce délai est de 3 jours ouvrables.

8.4 En cas de paiement par article, toute opération soumise à tarification implique le débit automatique du compte de l'utilisateur primaire. Dès que la provision est insuffisante pour les opérations demandées, celles-ci ne seront plus exécutées.

8.5 En cas de paiement tardif, Mediargus a, de plein droit et sans qu'une mise en demeure préalable ne soit requise, droit à des dommages et intérêts de l'ordre de 10% du montant de la facture, à majorer des intérêts de retard contractuels à concurrence de 12% l'an et ce, sous réserve du droit pour Mediargus de réclamer le montant réel du préjudice.

Article 9 – Durée et fin du contrat

9.1 Le présent contrat entre en vigueur à la date d'activation mentionnée et est conclu pour une durée de 1 année. Le contrat sera reconduit chaque fois pour 1 année, hormis si une des parties le résilie par lettre recommandée ou par exploit d'huissier 1 mois au moins avant la date de fin du contrat. Cette disposition ne s'applique pas aux cartes journalières dont la durée est limitée à 24 heures et pour lesquelles aucune

prolongation n'existe.

9.2 Mediargus peut résilier le présent contrat avec effet immédiat si le client ne respecte pas une des dispositions relatives au droit d'utilisation des œuvres, au droit de consultation ou au droit d'accès et sous-estime les données d'identification personnelles ou si, du fait de son intervention, la violation de ces droits est possible ou favorisée. Dans ce cas, Mediargus est en droit de réclamer les montants en souffrance à titre d'avance sur les dommages et intérêts et ce, de plein droit et sans mise en demeure préalable et sans préjudice de son droit d'exiger des dommages et intérêts complémentaire et sans préjudice d'éventuels autres droits.

9.3 L'abonnement et le solde ne sont pas remboursables. Les soldes en suspens ne peuvent pas être transférés à l'année contractuelle suivante.

9.4 Au cas où le client combine un abonnement avec un solde, le solde en suspens pour paiement par article peut être transféré à l'année contractuelle suivante. Ce droit prend fin au moment de la résiliation de l'abonnement.

Article 10 -Dispositions diverses

10.1 Les tarifs d'application à la consultation par article peuvent être modifiés moyennant un avis préalable de 15 jours annoncé sur le site internet de Mediargus. Il en va de même pour la modification des conditions générales. Passé ce délai, le client qui effectue des opérations sur la base du tarif revu est censé l'avoir préalablement accepté. Les autres tarifs ne pourront être adaptés qu'au moment du renouvellement du contrat, à l'exception des indexations de prix.

10.2 Le présent contrat ne décharge nullement le client de ses obligations légales qui découlent de la loi sur le droit d'auteur, notamment du paiement des indemnités dues pour les licences légales.

10.3 Mediargus est en droit de modifier les présentes conditions générales à tout moment. Mediargus mettra, dans ce cas, une nouvelle version des conditions générales à disposition sur le site internet www.mediargus.be. Mediargus assimile l'utilisation par le client à une acceptation des conditions générales revues si, après la date de la modification de ces conditions, le client continue à utiliser le service.

10.4 Si une des clauses du présent contrat était réputée non valable, le contrat conserve toute sa validité pour le reste.

10.5 La relation contractuelle entre Mediargus et le client est exclusivement régie par le présent contrat.

10.6 Le client ne pourra céder ses droits et obligations en vertu du présent contrat que moyennant l'autorisation écrite de Mediargus.

10.7 Tout problème relatif à l'établissement, à l'interprétation ou à l'exécution du présent contrat relève de la compétence des tribunaux de Bruxelles.

10.8. Seul le droit belge s'applique au présent contrat.

10.9 Les présentes conditions générales V3 et le mode d'enregistrement de l'accord du client concernant ces conditions générales ont été déposés au Bureau Benelux pour la Propriété Intellectuelle, boîte postale NL-2509 LK Den Haag, Pays-Bas.

En cas de modification quelle qu'elle soit des présentes conditions générales, un nouveau Dépôt I aura lieu.